

LA SOMBRA DEL VIENTO

Carlos Ruiz Zafon (Barcelona, 1964)

Si ja heu acabat el *Paradís a l'Hivern*, hi ha una altra novel·la excel·lent per a la baixa temporada on s'ajunten les tècniques del relat d'intriga i suspens amb la novel·la històrica i la comèdia. Tot transcorre en uns escenaris molt propers, el carrer Montcada, l'avinguda del Doctor Andreu, la comissaria de la Via Laietana...

Si us va agradar *La ciudad de los prodigios*, ***La sombra del viento*** us fascinarà, escrit en un estil impecable, ple de personatges entranyables com en Fermin, en Daniel o en Julian Carax.

Editorial Planeta



FÒRUM 2004

SI VOIS veure el butlletí que envia el Forum o suscriure-t'hi, fes clic aquí. Es especialment interesant la denominació de les zones.

<http://www.barcelona2004.org/esp/2004express/120104/portada.htm>

Novetats Autònoms

Subsidi durant la baixa mèdica

En cas de malaltia o accident (incapacitat temporal) Del 4t al 20é dia: 60% de la base reguladora. A partir del 21è dia el 75% de la base reguladora. Per obtenir informació de primera ma, podeu visitar l'adreça:

www.seg-social.es

SÉJOURS CHEZ LE PROFESSEUR A PARIS :

Immersion totale dans une famille de niveau culturel élevé.

Professeur possédant une grande expérience auprès d'étrangers, spécialisée en cours intensifs pour des professionnels qui ont besoin d'un bon niveau de français.

15-20-25 heures de cours par semaine + hébergement chez le professeur, dans un quartier très résidentiel, à proximité du Bois de Boulogne.

Renseignements:

Claude Gamelin-Barat

Tel / Fax : 00 - 33 - 1 - 46515830

As real as life itself:

- Després de parlar al llarg d'una visita d'Isabella of Castilla and Ferdinand of Aragon, s'acosta un Amèrica i diu:
- Excuse me Sir. I come from Oregon and I have never heard of this Ferdinand before !!!

APLICACIÓN DE LAS NUEVAS TECNOLOGÍAS EN LOS CAPITALES DEL ÁBSIDE DEL TEMPLO DE LA SAGRADA FAMILIA

En el año 1989 se incorporó la tecnología, en aquel momento innovadora, para diseñar las columnas de granito de la nave central mediante herramientas de CAD (diseño asistido por ordenador) y a su vez producirlas con herramientas de mecanizado de disco. Acostumbrados como se estaba a la producción manual, la aportación de dichas herramientas tecnológicas supuso un cambio en el sistema de producción de los elementos de la obra y, por ende, de la arquitectura Gaudiniana.

El obstáculo que había que superar era la interconexión entre ambas herramientas (CAD y mecanizado). En el mundo de la ingeniería industrial (aeronáutica, automoción, etc.), se podían encontrar soluciones similares, es decir, herramientas de CAD conectadas a herramientas de mecanizado (fresadoras) pero dichas herramientas pueden tratar materiales que no tienen la dureza y la abrasividad del habitualmente se utiliza en la construcción de la Sagrada Familia (granito). El programa informático de fabricación (CAM) más sofisticado del mercado, *CATIA versión 5*, permite reproducir fielmente cualquier forma en tres dimensiones así como controlar ilimitadamente el movimiento de las herramientas de mecanizado (hasta fresadoras) en un espacio tridimensional. La Sagrada Familia ha podido incrementar sustancialmente la precisión de los capiteles del ábside, los cuales soportan la estructura superior. Este avance



tecnológico, fruto de la colaboración entre la Junta Constructora del Templo de la Sagrada Familia y la empresa Gedas, supone un importante salto cualitativo en el sector de la arquitectura en piedra donde la Sagrada Familia es pionera.

PASEOS POR CAP DE CREUS CON LA BARCA GALA DE DALÍ

La barca "Gala" de Dalí fue construida en el año 1943 originalmente fue bautizada con el nombre de "Milagros". Dalí la encontró en un desguace en el año 1955 y la compró para restaurarla. Desde entonces la barca salía a navegar cada día. Su patrón, Arturo Caminada, llevaba a pescar a Gala mientras Dalí trabajaba en su taller de Port Lligat. Los domingos, Dalí salía a pasear con Gala por la costa de cap de Creus. En el año 1974 la barca "Gala" se guardó en un garaje y no salió hasta el año 1998 cuando el hijo de Arturo Caminada decidió restaurarla. Para más información sobre estos paseos con la barca "GALA" contactar con: Isabel Soriano Teléfono 659743077

ENGLISH FOR EVERY BODY:

Si heu de viatjar als EEUU i no teniu temps per aprendre anglès, llegiu això, us pot ser d'utilitat:

Si quiere una COCACOLA diga GUIMI A COUC.

Si quiere un café y un donut diga COFI AN DONOT.

Si quiere unos huevos con jamón diga JAM AN EGS.

Si se agarra un dedo con la puerta del Taxi diga FOC.

Si algo le parece muy costoso diga FOC.

Si se cae en el metro diga FOC.

Si lo asaltan en el Bronx diga FOC.

Si se encuentra con una mujer de esas de película diga UARA FOC!..

Si alguien le grita algo que contenga FOC responda FOQUIU TU.

Si pierde el pasaporte, detenga un policía y diga AI LOST MAI FOQUIN PEIPERS.

Si se pierde en la ciudad, grite AI AM FOQUIN LOST.

Cuando se refiera a un tercero diga DE FOQUIN GAI OVERDER.

Si quiere acostarse con una morenita dígale AI UANA FOC WIT YU.

Si quiere acostarse con una rubia dígale JELOU, CAN AI FOQUIU?.

Si no sabe donde tomar un Taxi diga JAO TU GUET A FOQUIN CAB?.

Si esta muy enojado no diga REFOC, sólo diga FOC varias veces.

Si le quieren tomar el pelo pregunte ARYU FOQUIN MI?.

Y si estas instrucciones no le sirven de mucho..."Uat da foc YU uant?"

There's always something to learn or to try, many times you need to say some phrase in Spanish, but you don't know how to say it. Don't worry, your problems are solved, if your are a gringo and you don't know how to speak Spanish. The Smart Gringo will be helpful in your learning.

For instance, we took from it some common phrases, just try and you're gonna see the difference and how easy is to speak Spanish. (s'ha de llegir en anglès)

Boy as n r = Voy a cenar = I'm gonna have a dinner

N L C John = en el sillón = on the armchair

Be a hope and son = viejo panzón = fat old man

Who and see to seek ago = Juancito se cagó = Little John is a chickenshit.

S toy tree stone = estoy tristón = I'm kind a sad.

Lost trap eat toss = los trapitos = the little rags

Desk can saw = descanso = (you) rest.

As say toon as = aceitunas = olives.

The head the star mall less stan dough =deje de estar molestando= stop bugging me.

See eye = si hay = yes we have

T n s free o ? = tienes frío = are you cold?

T N S L P P B N T S O = Tienes el pipi bien tieso = you have an erection.

Tell o boy ah in cruise tar = Te lo voy a incrustar = I'm going to insert it in you

BEST REGARDS!!!!!!!!!!!!!!

ACCIONS FORMATIVES FEBRER / MARÇ 2004

Cal reservar **SEMPRE** plaça, trucant al telèfon del Centre 933101315. Places limitades!

ART NOUVEAU IN PROGRESS-Un segle de modernisme a Europa: Del 29 de Gener al 28 de Març. L'exposició explora el destí del patrimoni modernista de 13 ciutats europees membres de la xarxa Réseau Art Nouveau Network. Els diferents apartats proposen una lectura històrica del procés de creació, utilització o desaparició. Obert TOTS els dies de 10 a 20h., ENTRADA GRATUÏTA, en anglès i i francès i en el marc immillorable de la Casa de Convalescència (IEC). La Mònica Surís us farà una petita visita perquè val la pena enviar-hi el personal!

Oberta a tothom: membres gratuïta, no membres 10€

DIA	HORA	LLOC	DURADA
DM. 17 Febrer	13:15	C/ del Carme, 47	1:30 Hrs.

ANTONI TAPIES. Retrospectiva al MACBA: Del 19 de Febrer al 25 d'Abril.

L'exposició presenta al voltant de 200 obres realitzades per Tàpies des dels anys 40 fins a l'actualitat i inclourà pintures poc conegudes fins ara. Una persona del mateix museu ens aproparà a l'obra.

Oberta a tothom: membres gratuïta, no membres 10€

DIA	HORA	LLOC	DURADA
DL. 01 Març	12:00	MACBA	1:30 Hrs.

REVITALITZACIÓ DE CIUTAT VELLA: A càrrec del Sr. Martí Abella director de promoció i comunicació de l'empresa municipal, Foment de Ciutat Vella, començarem amb una conferència a la seu del districte i continuarem amb una passejada pel barri.

Oberta a tothom: membres gratuïta, no membres 10€

DIA	HORA	LLOC	DURADA
DM. 09 Març	09:00	Pintor Fortuny 17-19	3 Hrs.

LA DEPURADORA DEL BESOS: Visita a una de les depuradores i recorregut amb el nostre autocar pel curs baix (Montcada i Reixach), de la mà d'un monitor especialitzat de l'empresa Eco-Mediterrània, el que significa que posaran l'accent en el tema "medi ambiental".

Oberta a tothom: membres gratuïta, no membres 12€

DIA	HORA	LLOC	DURADA
DC. 10 Març	10:00	Pça Catalunya davant del Hard Rock	3:30 Hrs.

Degut a l'èxit que va tenir aquesta visita i a les nombroses peticions rebudes, hem decidit programar-la una altra vegada, per donar una segona oportunitat a aquells que no varen poder assistir a la primera.

DALÍ ESCULTOR: En passar pel carrer dels Arcs nº 5 haureu vist mil vegades la publicitat de Dalí Escultor en el Reial Cercle Artístic, si voleu saber-ne més sobre aquesta mostra veniu, ens ho explicarà el propietari d'aquesta col·lecció privada permanent el Sr. Joan Bofill.

Oberta a tothom: membres gratuïta, no membres 10€

DIA	HORA	LLOC	DURADA
DL.15 de Març	11:30	Reial Cercle Artístic	1:45 Hrs.

MUSEU TAURI: Com sabeu la temporada va d'Abril a Setembre, però ens obren el museu expresament ja que quan alguns grups desitgen visitar-lo, ens agafen absolutament desprevinguts. Organitzem una visita de nosaltres per nosaltres, amb l'ajut d'algu del grup Balanya, en la que intentarem que alguns companys que ho tenen més clar, ens expliquin el que saben, i de pas concretar una mica de vocabulari en Anglès.

Exclusiva membres: gratuïta.

DIA	HORA	LLOC	DURADA
DL. 29 Març	12:45	La Monumental	1 Hr.

Per a aquells de vosaltres que us porten el planning des de l'oficina, recordeu que si voleu prendre part en qualsevol acció formativa us heu de tatxar formalment el dia, doncs el Centre de Formació i l'oficina del BGB no estant connectats.

Altres accions formatives que us recomanem des del Centre són els **ITINERARIS DE CAP DE SETMANA** que organitza els diumenges el **CCCB**. Alguns que ens semblen força interessants i pels que encara hi ha places són:

- El Raval. Territori d'arribada. 01 de Febrer. (4€ a peu)
- Poblenou@22 08 de Febrer. (4€ a peu)
- El quadrat d'Or 15 de Febrer. (4€ a peu)
- Quan a la ciutat plou. 22 de Febrer. (4€ a peu)
- Besòs. Segona oportunitat 29 de Febrer. (7,50€, amb autocar)

Cal reservar prèviament al **93 306 41 00**, on també us donaran informació mes detallada sobre els continguts de les visites.

Si algú de vosaltres no desitja rebre aquest Full informatiu, si us plau feu-nos-ho saber al telèfon 933101315 o be enviant-nos un E-Mail al centreformacio@bgb.es, gràcies.